

# VÁROSI SZÍNHÁZ.

Csütörtök, 1902. évi január hó 2-kán:

# A madarász.

Operette 3 felvonásban. Irta: West és Held. Zenéjét szerzette: Zeller K. Fordította: Fáy J. Béla és Reiner F. (Kari agy: Orbán Árpád.)

## Első felvonás: „Milka és a választó fejedelemnő.” — Személyek:

Mária, választó fejedelemnő	— — — —	Anday Blanka	Horgas, községi bíró	— — — —	Tóvölgyi Béla
Adelaide bárónő,	} udvarhölgyei	W.-Berzsenyi Julia	Körmös,	— — — —	Unghváry Vilmos
Mimi grófnő,		K.-Mihajlovics H.	Keszeg,	} községi táncosók	Szabó Sándor
Csörsz báró, udvar- és erdőmester	— — — —	Ferenczy Károly	Májas,		— — — —
Szaniszló gróf, testőrtiszt, unokaöccse	— — — —	Bejczy György	Mári, korcsmárosnő	— — — —	K.-Kecskeméthy I.
Ádám, tirolai madarász	— — — —	Békéssy Gyula	Jutka, csaposleány	— — — —	Keleti Anna
Postás Milka	— — — —	Haller Irma	Sármány,	} tirolai madarászok	Kulcsár Lajos
Schneck, bíró	— — — —	Kövesdy Jenő	Rigó,		— — — —
Emerenzia, leánya	— — — —	Békéssy Gyuláné	Udvari vadász	— — — —	Abay Gyula

Tiroli madarászok, vadászok, német pórok és pórnők. Történik egy erdőben, egy csapszék közelében

## Második felvonás: „A végzetes csengetyű.” — Személyek:

Mária, választó fejedelemnő	— — — —	Anday Blanka	Laskó,	} professzorok	Mátray Kálmán
Adelaide bárónő,	} udvarhölgyei	W.-Berzsenyi Julia	Kaskó,		— — — —
Mimi grófnő,		K.-Mihajlovics H.	Kamarás	— — — —	— — — —
Csörsz báró	— — — —	Ferenczy Károly	Schneck, bíró	— — — —	Kövesdy Jenő
Szaniszló gróf	— — — —	Bejczy György	Udvari lakáj	— — — —	Keleti Márton
Ádám, madarász	— — — —	Békéssy Gyula	Sármány,	} tirolai madarászok	Kulcsár Lajos
Postás Milka	— — — —	Haller Irma	Rigó,		— — — —

Urak és hölgyek, tirolai madarászok és inasok. Történik: Mária választó fejedelemnő termében.

## Harmadik felvonás: „Inocenczius és Adelaide.” — Személyek:

Mária, választó fejedelemnő	— — — —	Anday Blanka	Háni,	} szobaleányok	Szabó Sándorné	
Adelaide bárónő	— — — —	W.-Berzsenyi Julia	Kati,		— — — —	Radó Anna
Csörsz báró	— — — —	Ferenczy Károly	Sári,		— — — —	Keleti Anna
Szaniszló gróf	— — — —	Bejczy György	Klári,		— — — —	Erdélyi Margit
Ádám	— — — —	Békéssy Gyula	Mári,		— — — —	Békéssy Gyuláné
Milka	— — — —	Haller Irma	Bábi,		— — — —	Delly Juliska
Fáni } szobaleányok	} — — — —	Zámory Irma	U ak, hölgyek, cselédek, szobaleányok.	} — — — —	Történik: a választó fejedelemnő kertjében.	
Náni } szobaleányok		Melczér Julia				

## Helyárak:

Földszinti és elsőemeleti páholy	10 kor. — fill.	Elsőrendű földszinti zártszék az első sorban	1 kor. 40 fill.	Karzati zártszék	— — — — kor. 60 fill.
Másodemeleti páholy	7 kor. — fill.	Másodrendű földszinti zártszék a többi sorokban	1 kor. 20 fill.	Földszinti v. másodem. állóhely	— kor. 80 fill.
Páholszék a díszpáholyan	3 kor. — fill.	Másodemeleti erkélyszék az első sorban	1 kor. 40 fill.	Harmademeleti állóhely	— kor. 60 fill.
Zsöllyeszék	2 kor. 40 fill.	Másodemeleti erkélyszék a többi sorokban	1 kor. 20 fill.	Tanuló- és katonajegy a föld-	
Elsőrendű kőrszék az első hat sorban	2 kor. — fill.	Harmademeleti erkélyszék az első sorban	1 kor. — fill.	szinti és másodem. állóhelyen	— kor. 60 fill.
Másodrendű kőrszék a többi sorokban	1 kor. 60 fill.	Harmademeleti erkélyszék a többi sorokban	— kor. 80 fill.	Karzati állóhely	— — — kor. 40 fill.

Jegyek előre válthatók a nappali pénztárban délelőtt 9–12-ig, délután 3–5-ig. Esti pénztárnyitás 6<sup>1</sup>/<sub>2</sub> órakor. Vasár- és ünnepnapokon d. e. 9-től 12-ig, d. u. 3-tól 5 óráig. Esti pénztárnyitás 7 órakor.Kezdetre 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, vége 10 órakor.Holnap, pénteken, **bérletfolyamban**, fényes kiállítással:

# Az ember tragédiája.

Drámai költemény öt szakaszban

Az egyleti árkedvezmény-utalványjegyeket kezelő uraságok kéretnek, méltóztassanak azokat ma délelőtt 9–11 óra között a színházi titkári irodában beváltani.

**Heti műsor** Szombat: **Az ember tragédiája.** Vasárnap d. u. 3 órakor, mérsékelt helyárrakkal: **Rip van Winkle.** Este félnyelckor: **Az ember tragédiája.**

A nézőtérben a hölgyek kalap nélkül méltóztassanak megjelenni. Felöltő, pálca és esernyő szintén mellőzendő. A ruhatárban minden egyes darabért tíz fillér fizetendő.